



Liebe Mitarbeiterinnen und Mitarbeiter der MHH, liebe Studierende,

am Ende eines sehr schwierigen Jahres und in Erwartung eines weiteren nicht einfachen neuen Jahres möchten wir Sie sehr herzlich grüßen und Ihnen gemeinsam danken für Ihre Arbeit und Ihren Einsatz in den zurückliegenden Monaten, ohne den die mhh nicht das ist, was sie tatsächlich ist: eine national und international hervorragende und angesehene Einrichtung für kranke Menschen, für Studierende und für die medizinische Forschung.

Der eine oder andere von Ihnen wird auf unseren Dank vielleicht bitter reagieren und an das denken, was nicht gut lief, was an schmerzlichen Einschnitten wirksam wurde und was vielleicht auch die eigene Arbeit belastet. Doch der Vorstand einer so großen Einrichtung kann es nicht allen Mitarbeiterinnen und Mitarbeitern recht machen. Wo viele engagierte Menschen arbeiten, werden auch viele andere Ansichten und Lösungsmöglichkeiten gesehen. Das ist verständlich. Doch wir versichern Ihnen, dass alle Vorstandsentscheidungen im Blick auf die Wahrung der Gesamtinteressen der mhh getroffen worden sind.

Die politischen und damit wirtschaftlichen Rahmenbedingungen sind so, dass die mhh noch nicht in die Gewinnzone kommen konnte. Solange das so bleibt, sind weitere Anstrengungen zur Konsolidierung notwendig. Das wird schmerzlich sein.

Vor uns liegt ein spannendes Jahr: Neu gewählt wird der Präsident und das Präsidiumsmitglied für Krankenversorgung. Die neue Transplantations- und Frauenklinik mit dem Transplantations-Forschungszentrum wird im Frühsommer eingeweiht, weiterhin stehen große Renovierungsmaßnahmen an. Wir hoffen, dass Sie sich über das mhh Info zeitnah und gut informiert fühlen über das, was an unserer Hochschule geschieht.

Für Ihr Engagement danken wir Ihnen. Wir wünschen Ihnen ruhige Weihnachtstage. Hoffentlich kann das auch für diejenigen gelten, die im klinischen Bereich tätig sein müssen.

Wir wünschen Ihnen ein gutes Neues Jahr, vor allem Gesundheit und Frieden in Ihren Lebensbereichen. Sorgenfrei wird auch das Neue Jahr nicht sein, aber vielleicht gelingt es uns gemeinsam, dass uns diese Sorgen nicht erdrücken.

Professor Dr. Horst v. der Hardt
Präsident, Präsidiumsmitglied Lehre
und Forschung

Professor Dr. Reinhard Dengler
Präsidiumsmitglied Krankenversorgung

Diplom-Ökonom Holger Baumann
Präsidiumsmitglied Wirtschaftsführung
und Administration